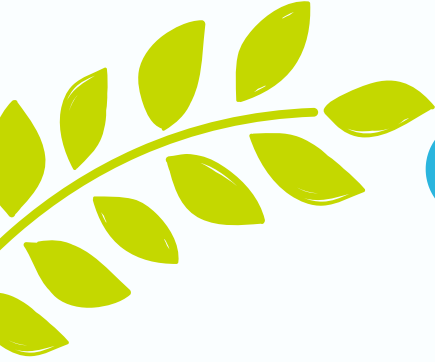


LA CHARTE ÉCOLO

L'équipe du camping Vert Lagon accorde une place importante au respect de l'environnement. Pour nous, pour vous et pour les générations futures, nous mettons tout en œuvre afin de minimiser l'impact de notre activité sur l'environnement. Nous vous invitons vivement à consulter notre charte, vous présentant nos différentes actions environnementales et la manière dont vous pouvez participer à nos efforts.



1

Economisons l'eau et l'énergie

- Utilisons la borne service camping-car à bon escient.
- Fermez les fenêtres lorsque le chauffage est allumé
- Eteignez la lumière lorsque vous quittez une pièce ou votre hébergement
- Veillez à l'extinction des appareils extérieurs
- Privilégiez la lumière naturelle le plus tard possible dans la journée pour éclairer l'hébergement.
- Ne laissez pas les appareils en veille (télévision, cafetière)
- N'ouvrez pas trop souvent ni trop longtemps la porte du réfrigérateur
- N'entreposez pas d'aliments chauds dans le réfrigérateur. Laissez refroidir auparavant. Ne déréglez pas la température du réfrigérateur. Celui-ci est réglé afin de conserver au mieux les aliments mais également d'empêcher une surconsommation d'électricité.

2

Trions nos déchets

- Nous avons mis en place un point de tri sélectif
- Nous incitons les clients et les personnels à respecter les consignes de tri par le biais d'affichages

3

La biodiversité

- Cohabitions avec les animaux et les insectes (Ex: Une toile d'araignée est une moustiquaire naturelle)
- Respectons les poissons vivants dans la zone de réserve dans l'Ognon.

4

Entretien

- Nous entretenons nos espaces verts par le biais de solutions sans pesticides et utilisons des méthodes alternatives aux produits contre les mauvaises herbes

5

Transport

- Nous vous encourageons à déposer vos voitures et profiter de votre séjour par le biais de nombreuses activités à réaliser à pieds, à vélo (location de vélos électriques possibles à l'office de tourisme), en canoë/kayak (location possible à la base de loisirs).



THE GREEN CHARTER

The Vert Lagon team places great importance on respect for the environment. For us, for you and for future generations, we do everything possible to minimise the impact of our activity on the environment.

We invite you to consult our charter, which presents our various environmental actions and the way in which you can participate in our efforts.



1

Let's save water and energy

- Let's make good use of the motorhome service point.
- Close the windows when the heating is on
- Turn off the lights when you leave a room or your accommodation
- Make sure you turn off outdoor appliances
- Use natural light as late as possible in the day to illuminate the accommodation.
- Do not leave appliances on standby (television, coffee machine)
- Do not open the refrigerator door too often or for too long
- Do not store hot food in the refrigerator. Let it cool down first. Do not adjust the temperature of the refrigerator. The refrigerator is set to preserve food in the best possible way, but also to prevent over-consumption of electricity.

2

Let's separate our waste

- We have set up a selective sorting point
- We encourage customers and staff to respect the sorting instructions by means of posters

3

Biodiversity

- Let's live together with animals and insects (e.g. a spider's web is a natural mosquito net)
- Respect the fish living in the reserve area in the Ognon.

4

Maintenance

We maintain our green spaces with pesticide-free solutions and use alternative methods to weed control products

5

Transport

-We encourage you to leave your cars behind and make the most of your stay with the many activities available on foot, by bike (electric bikes can be hired at the tourist office), or by canoe/kayak (hire available at the leisure centre).



DIE GRÜNE CHARTA

Das Team von Vert Lagon legt großen Wert auf den Schutz der Umwelt. Für uns, für Sie und für künftige Generationen tun wir alles, um die Auswirkungen unserer Tätigkeit auf die Umwelt so gering wie möglich zu halten.

Wir laden Sie ein, unsere Charta zu konsultieren, in der unsere verschiedenen Umweltaktionen und die Art und Weise, wie Sie sich an unseren Bemühungen beteiligen können, vorgestellt werden.



1

Wasser und Energie sparen

- Lassen Sie uns die Servicestelle für Wohnmobile gut nutzen.
- Schließen Sie die Fenster, wenn die Heizung eingeschaltet ist
- Schalten Sie das Licht aus, wenn Sie einen Raum oder Ihre Unterkunft verlassen
- Vergewissern Sie sich, dass Sie Geräte im Freien ausschalten.
- Nutzen Sie natürliches Licht so spät wie möglich am Tag, um die Wohnung zu beleuchten.
- Geräte nicht im Standby-Modus lassen (Fernseher, Kaffeemaschine)
- Öffnen Sie die Kühlschranktür nicht zu oft oder zu lange
- Lagern Sie keine heißen Lebensmittel im Kühlschrank. Lassen Sie es zunächst abkühlen. Stellen Sie die Temperatur des Kühlschranks nicht ein. Der Kühlschrank ist so eingestellt, dass er Lebensmittel bestmöglich konserviert, aber auch einen übermäßigen Stromverbrauch verhindert.

2

Trennen wir unseren Abfall

- Wir haben eine selektive Sortierstelle eingerichtet
- Wir fordern Kunden und Mitarbeiter durch Plakate auf, die Sortieranweisungen zu beachten.

3

Biologische Vielfalt

- Lasst uns mit Tieren und Insekten zusammenleben (z. B. ist ein Spinnennetz ein natürliches Moskitonetz)
- Respektieren Sie die Fische, die im Schutzgebiet im Ognon leben.

4

Pflege von Grünflächen

Wir pflegen unsere Grünflächen mit pestizidfreien Lösungen und verwenden alternative Methoden zur Unkrautbekämpfung

5

Transport

-Wir ermutigen Sie, Ihr Auto stehen zu lassen und Ihren Aufenthalt durch zahlreiche Aktivitäten zu Fuß, mit dem Fahrrad (Elektrofahrräder können im Fremdenverkehrsbüro gemietet werden), mit dem Kanu/Kajak (kann im Freizeitzentrum gemietet werden) zu genießen.

